

EQQARTUUSSUT

Oqaatigineqarpoq ulloq 9. oktober 2017

Eqqartuussiviup nr. 663/2017
Politiit nr. 5504-98020-00001-17

Unnerluussisussaataasut
illuatungeralugu
T
cpr-nummer [...]

oqaatigineqarpoq imaattoq

EQQARTUUSSUT :

Suliaq suliarineqarpoq eqqartuussisooqataasartut peqatigalugit.

Unnerluussut

Unnerluussissut 10. maj 2017-imik ulluligaavoq eqqartuussisoqarfimmilu ulloq 26. maj 2017 tiguneqarsimalluni.

U makkuninnga unioqqutitsinernut unnerluutigineqarpoq

1

Færdselslovens § 56, stk. 1, jf. § 9, stk. 1 - spirituskørsel

Ved den 28. januar 2017 ca. kl. 03:40 fra adressen [...] i Paamiut, at have ført køretøjet [...] ad forskellige veje efter at have indtaget alkohol i et sådant omfang, at alkoholkoncentrationen i blodet under eller efter kørslen oversteg 0,50 promille.

2

Færdselslovens § 56, stk. 1, jf. § 22, stk. 1 – manglende agtpågivenhed

Ved den 28. januar 2017 ca. kl. 03:40 på vejstrækningen [...] i Paamiut, ud for politistationen, som fører af [...], under tilsidesættelse af væsentlige hensyn til færdselssikkerheden, at have udvist manglende agtpågivenhed, idet han påkørte X3, der kom gående i vejsiden.

3

Færdselslovens § 56, stk. 1, jf. § 24, stk. 2 – ikke underrettet politiet efter færdselsheld med personskaade

Ved den 28. januar 2017 ca. kl. 03:40 på vejstrækningen [...] i Paamiut, ud for politistationen, at have undladt at underrette politiet om, at han havde påkørt X3, der havde pådraget sig en ikke ubetydelig skade.

Færdselslovens § 56, stk. 1, jf. § 11, stk. 1 – overladt føringen af et køretøj til en ikke egnet fører

Ved den 28. januar 2017 ca. kl. 03:40 på vejstrækningen [...] i Paamiut, ud for politistationen, i forlængelse af forhold 1-3, at have overladt føringen af køretøjet [...] til X1, der på grund af spirituspåvirkethed ikke var egnet til at føre køretøjet på betryggende måde.

Kriminallovens § 58, stk. 3 – falsk anklage

Ved den 28. januar 2017 ca. kl. 03:40 og 05:00 på bopælen [...] i Paamiut, med forsæt til, at X1 med dennes samtykke blev sigtet, dømt eller undergivet anden kriminalretlig retsfølge for et forhold, hun ikke havde begået, urigtigt til politiet at have oplyst, at X1 havde ført personbil [...] og i den forbindelse i beruset tilstand var involveret i et færdselsuheld med påkørsel.

Unnerluussisoq unnerluussissummi oqaatigineqartutut piumasaqaateqarpoq.

1. ulluni 30-ni pineqaatissinneqarsimasunut inissiisarfimmiittussanngortinneqassasoq. Pineqaatissiisutissamillu aalajangersaanissaq pillugu apeqqut kinguartinneqassasoq atorunnaassallunilu ukioq ataaseq misiligaaffioreerpat, pineqartoq piffissap misiligaaffiusup ingerlanerani inatsisinik unioqqutitseqqinngippat.
2. Ilassutitut akiligassinneqassasoq 19.000 kr.-inik.
3. Utaqqisitaanngitsumik ingerlatsisinnaatitaanermik arsaarinnissuteqarfigineqassasoq ukiup affaani.

Illersuisoq piumasaqaateqarpoq utaqqisitamik ulluni 30-ni eqqartuunneqarnissaanik ukiumik ataatsimik misiligaaffilikkamik, unnerluussisup piumasaqaataaniit annikinnerusumik ilassutitut akiligassinneqassasoq eqqartuussisut namminneq naliliiffigisaannik, kiisalu utaqqisitamik ukiuni marlunni ingerlatsisinnaatitaanermik arsaarinnittoqassasoq.

U pisimasuni 1, 2 aamma 5-mi oisuunerarpoq pisimasunilu 3 aamma 4-mi ilaannakortumik pisuunerarluni.

Uppernarsaasiineq

Nassuiaatit

Suliaq suliarineqartillugu U nassuiaateqarpoq.

U-p nassuiaatai eqqartuussisut suliaasa allassimaffianni 9. september 2017-meersumik tamakkiisumik issuarneqarput.

Uppernarsaassiineq

Ilanngussaq E-3-2-mi ersersinneqarpoq, politimestereqarfimmi [...] nakorsat eqqartuussinermi siunersiugaasartunut allagaani 8. februar 2017-imik ullulikkani, tassani ersersinneqarpoq: ”suliami promille pillugu oqaasseqaammik noqqaassuteqarneq pineqartumut U, cpr.nr. [...], najugaqartoq: [...], 3940 Paamiut, inussiarnersumik noqqaassutigissavara oqaaseqaasiortoqarnissaa pasineqartup piffissap pinerliinerup nalaani primillia qanoq annertutigisimasinnaanersoq, isiginiarneqarluni pasineqartup oqaatigisaa biilimik ingerlatsereernerup kingorna misissugassamillu aaversinnginneq sioqqullugu imigassartorsimanera.

Suliap saqqummiunneqarnera: Piffissaq pinerliivik biilernerimi ulloq 28. januar 2017, nal. 03.40. Misissugassamik aassiineq siulleq pivoq nal. 09.22 tannalu minnerpaaffissamik 1,07 promilleulluni. Misissugassamik aassiunerup tullia pivoq nal. 11.22 tannalu minnerpaaffissamik 0,71 promilleulluni.

Pasineqartoq nassuiaateqarsimavoq biilimik ingerlatsilersinnani makkua imersimallugit: Piffissami nal. 20.00 – 01.30: -immiartorfiit 25 cl missaaniittut pingasut fadølsankerimiit, - minnerpaamik skotsit marluk 2 cl jordbærlikør/Baileys. Piffissami nal. 01.30 – 02.00: - immiaaqqat nalinginnaasut marlut. Piffissami nal. 02.00 – 03.35: immiartorfiit 25 cl missaaniittut pingasut fadølsankerimiit. Pasineqartoq nassuiaavoq biilereernermi kingorna politiinillu siullermik attavigineqartinnani – imaappoq piffissami 03.40-miit 05.00-p tungaanut imersimavai immiaaqqat pingasut Royal Export. Tassunga atatillugu oqaatigineqassaaq Royal Export 33 cl imigassamik akoqarmat 5,4%-imik. Angissusia oqimaassusialu: Oqaatigineqassaaq pasineqartoq angutaavoq, 167 cm-itut angitigisoq (kamippaqarani) 80,1 kilomillu oqimaassuseqaruni.

Apeqqut: Inussiarnersumik noqqaassutigissavara oqaaseqaat, pasineqartoq piffissami biilimik ingerlatsinerimi nalaani promillea qanoq annertutigisimasinnaanersoq, tassunga ilanngullugu pasineqartup aavata imigassamik aalakoornartulimmik akoqarnerata piffissami biilerfimmimi 0,50 aamma 1,20 promille qaangersimasinnaasimaneraa, kiisalu suliamut tunngatillugu nakorsat eqqartuussinermi siunersiortagaasartut pissutissaqarnersut upaaruaateqarnissaminnik. Suliap pappialartai attuumassuteqartut assilineqarneri ilanngunneqarput.”

Ilanngussaq E-3-1 ilaatigut ersersinneqarpoq, nakorsat eqqartuussinermi siunersiortagaasartut [...] -p allagaani Kalaallit Nunaanni Politimestereqarfimmut 9. marts 2017-imik ulluligaasuni imatut: ” Pineqartoq j.nr. 5505-98020-00001-17 – U, CPR-nr. [...]. Suliap utertinneqarnerani nakorsat eqqartuussinermi siunersiortagaasartut apeqquteqaat imatut akissavaat: Apeqqut: Tunngavigineqarpoq pasineqartup biilimik ingerlatsereernermi kingorna imersivai immiaaqqat 3 x 33 cl eksport (5,4%): 0,50 promille kisianni 0,80 promille sinnernagu. Suliap nakorsat eqqartuussinermi siunersiortagaasartut pissutissaqartilnngilaat upaaruaateqarnissaannik.”

Ilaatigut ilanngussaq E-4-1-imi ersersinneqarpoq, retskemiskimik nalunaarummi X1-mut tunngasumi, ”misissugassamik aassiineq ulloq 2017-01-28, nal. 05.35. Ethanol-imik inerniliissutaa, minnerpaaffissaa 0,96 promille.”

Eqqartuussisut tunngavilersuutaat inerniliinerallu

Pisuunermik apeqqut

Pisimasuni 1, 2, 3, 4 aamma 5-imi U eqqartuussisunit pisuusutut isigineqarpoq tunngavigineqarlutik nammineq nassuiaatai pisuunerarluni aamma uppernartumik nassuiaanera, tassa biili aalakoorkuluni ingerlassimagaa, X3 aporsimallugu aqqusinermi politiinullu sianersimanani angallannermi ajutoortoqarnerani, kiisalu biilimik ingerlatsineq X1-mut isumagisassanngortissimallugu, naak nammineerluni ilimagisinnaagaluarlugu taanna imigassartorsimasoq, taava eqqunngitsumik unnerluussisimalluni politiinullu nassuiaateqarsimalluni, X1 angallannermi ajutoornermi biilersimanerarlugu.

Taamaattumik U pisuusutut isigineqarpoq unioqqutitsinermit angallannermi inatsimmi § 9, imm. 1 – imigassamik aalakoornartulimmik imersimalluni ingerlatsineq, angallannermi inatsimmi § 22, imm. 1 – mianersuaalliorneq, angallannermi inatsimmi § 24, imm. 2 – angallannermi ajutoortoqareerneratigut inummik ajoqusertoqarnerani politiinut kallerriisimannginneq, angallannermi inatsimmi § 11, imm. 1 – biilit ingerlanneqarnissat aquttuunissamut naleqqutinngitsumut tunniussimallugit, kiisalu pinerluttulerinermi inatsimmi § 58, imm. 3 – eqqunngitsumik unnerluussineq.

Pineqaatissiissut pillugu

Eqqartuussisut unnerluutigineqartup iliuuserisaa politiiulluni sakkortusaatitut isigivaat, tassami ilinniagarimmagu angallannermit tunngasunik suliaqartarneq, inatsisinillu unioqqutitsineq pingaartumik angallannermi ajutoornermi, taamaattumik eqqartuussisut unnerluussisup piumasagaataat naapertuuttutut isigivaat. U-p nunaqqatimi akornanni inissisimanera tatigisatut pisortatut iliuuseqarnissamut piginnaanilikkatut, taannalu atornerlussimavaa inuup allap pinerliisutut unnerluutigineratigut.

Pineqaatissiinermi tunngaviliunneqarpoq angallannermi inatsimmi § 9, imm. 1, § 22, imm. 1, § 24, imm. 2, § 11, imm. 1 tak. § 56, imm. 1, tak. § 60, imm. 1, nr. 3, kiisalu pinerluttulerinermi inatsimmi § 127, imm. 2 aamma § 129.

Aningaasartuutit pillugit

Suliamut atatillugu paasissutissanik pissutsinillu pigisaqartoqanngilaq aallaavittut eqqartuussisarnermi inatsimmi § 480, imm. 1 saneqqutissallugu, tassalu naalagaaffiup karsiata suliami aningaasartuutit akilissavai.

TAAMAATTUMIK EQQORTUUTINNEQARPOQ:

U eqqartuunneqarpoq ulluni 30-ni pineqaatissinneqarsimasunut inissiisarfirmiittussanngortinneqarluni. Pineqaatissiissutissamik aalajangersaanissaq pillugu apeqqut kinguartinneqarpoq atorunnaassallunilu ukioq ataaseq misiligaaffioreerpat, pineqartoq piffissap misiligaaffiusup ingerlanerani inatsisinik unioqqutitseqqinngippat.

U eqqartuunneqarpoq ilassutitut akiligassinneqarluni 19.000 kr.-inik.

U eqqartuunneqarpoq utaqqisitaanngitsumik ingerlatsisinnaatitaanermik
arsaarinnissuteqarfigineqassasoq ukiup affaani.

Suliami aningaasartuutit naalagaaffiup karsianit akilerneqassapput.

D O M

afsagt den 9. oktober 2017

Rettens nr. 663/2017

Politiets nr. 5504-98020-00001-17

Anklagemyndigheden

mod

T

cpr-nummer [...]

afsagt

D O M :

Sagen er behandlet med domsmænd.

Tiltalen

Anklageskriftet er dateret den 10. maj 2017 og modtaget i retten den 26. maj 2017.

T er tiltalt for overtrædelse af

1

Færdselslovens § 56, stk. 1, jf. § 9, stk. 1 - spirituskørsel

Ved den 28. januar 2017 ca. kl. 03:40 fra adressen [...] i Paamiut, at have ført køretøjet [...] ad forskellige veje efter at have indtaget alkohol i et sådant omfang, at alkoholkoncentrationen i blodet under eller efter kørslen oversteg 0,50 promille.

2

Færdselslovens § 56, stk. 1, jf. § 22, stk. 1 – manglende agtpågivenhed

Ved den 28. januar 2017 ca. kl. 03:40 på vejstrækningen [...] i Paamiut, ud for politistationen, som fører af [...], under tilsidesættelse af væsentlige hensyn til færdselssikkerheden, at have udvist manglende agtpågivenhed, idet han påkørte X3, der kom gående i vejsiden.

3

Færdselslovens § 56, stk. 1, jf. § 24, stk. 2 – ikke underrettet politiet efter færdselsuheld med personskade

Ved den 28. januar 2017 ca. kl. 03:40 på vejstrækningen [...] i Paamiut, ud for politistationen, at have undladt at underrette politiet om, at han havde påkørt [...], der havde pådraget sig en ikke ubetydelig skade.

4

Færdselslovens § 56, stk. 1, jf. § 11, stk. 1 – overladt føringen af et køretøj til en ikke egnet fører

Ved den 28. januar 2017 ca. kl. 03:40 på vejstrækningen [...] i Paamiut, ud for politistationen, i forlængelse af forhold 1-3, at have overladt føringen af køretøjet [...] til X1, der på grund af spirituspåvirkethed ikke var egnet til at føre køretøjet på betryggende måde.

5

Kriminallovens § 58, stk. 3 – falsk anklage

Ved den 28. januar 2017 ca. kl. 03:40 og 05:00 på bopælen [...] i Paamiut, med forsæt til, at X1 med dennes samtykke blev sigtet, dømt eller undergivet anden kriminalretlig retsfølge for et forhold, hun ikke havde begået, urigtigt til politiet at have oplyst, at X1 havde ført personbil [...] og i den forbindelse i beruset tilstand var involveret i et færdselsuheld med påkørsel.

Påstande

Anklagemyndigheden har nedlagt påstand om, at T

1. Anbringelse i anstalt i 30 dage. Fuldbyrkelse af foranstaltningen udsættes og bortfalder efter en prøvetid på 1 år, hvis tiltalte i prøvetiden ikke begår ny lovovertrædelse.
2. Tillægsbøde på 19.000 kr.
3. Ubetinget frakendelse af førerretten i ½ år.

Forsvarer, advokat [...], har nedlagt påstand om, at T idømmes 30 dages betinget anstaltsanbringelse med prøvetid på 1 år, mindre tillægsbøde efter rettens skøn og betinget frakendelse af førerretten i 2 år.

T har erkendt sig skyldig i forhold 1, 2 og 5, og delvis erkendte forhold 3 og 4.

Bevisførelsen

Forklaringer

Der er under sagen afgivet forklaring af T.

Forklaringen fra T, er gengivet i retsbogen af den 9. september 2017.

Dokumentbeviser

Det fremgår af bilag E-3-2, politimesteren [...]s brev til Retslægerådet af den 8. februar 2017, hvoraf bl.a. fremgår: "**Anmodning om udtalelse vedrørende promille i sagen vedrørende T, cpr.nr. [...], boende: [...], 3940 Paamiut** skal jeg venligst anmode om en udtalelse om, hvad sigtedes promille må antages at have været på gerningstidspunktet henset til, at sigtede angiver at have indtaget alkohol efter kørslen og før udtagelse af blodprøve. **Sagsfremstilling:** Gerningstidspunkt for kørslen var den 28. januar 2017, kl. 03.40. 1. blodprøve blev udtaget kl. 09.22 og viste en promille med en mindsteværdi på 1,07 promille. 2. blodprøve blev udtaget kl. 11.22 og viste en promille med en mindsteværdi på 0,71 promille. Sigtede har forklaret, at han inden kørslen drak følgende genstande: I tidsrummet kl. 20.00-01.30: - 3 glas a ca. 25 cl. fra fadølsanker, - minimum 2 shots af 2 cl. jordbærlikør/Baileys. I tidsrummet kl. 01.30-02.00: - 2 flasker almindelig øl. I tidsrummet kl. 02.00-03.35: 3 glas a ca. 25 cl. øl fra fadølsanker. Sigtede har forklaret, at han efter kørslen og inden han blev kontaktet af politiet første gang – dvs. i tidsrummet fra 03.40 til kl. 05.00 – indtog 3 flasker Royal Export øl. Det kan i den forbindelse oplyses, at en falske Royal Export er på 33 cl. og har en alkoholprocent på 5,4%. Højde og vægt: Det kan oplyses, at sigtede er en mand, 167 cm høj (uden fodtøj) og vejer 80,1 kilo. **Spørgsmål:** Jeg skal venligst anmode om en udtalelse om, hvad sigtedes promille må antages at have været på tidspunktet for kørslen, herunder om sigtedes alkoholkoncentration i blodet på tidspunktet for kørslen må antages at have oversteget henholdsvis 0,50 og 1,20 promille, samt om sagen i øvrigt giver Retslægerådet anledning til bemærkninger. Relevante sagsakter vedlægges i kopi."

Det fremgår bl.a. af bilag E-3-1, retslægerådets [...] brev til Politimesteren i Grønland af den 9. marts 2017, følgende: "**Vedr. j.nr. 5505-98020-00001-17 – T, CPR-nr. [...]** Med sagens tilbagesendelse skal Retslægerådet besvare de stillede spørgsmål således: **Spørgsmål:** Lægges det til grund, at sigtede efter kørslen har indtaget 3 x 33 cl. eksport øl (5,4%): Over 0,50 ‰, men ikke over 0,80 ‰. Sagen giver ikke Retslægerådet anledning til bemærkninger."

Det fremgår bl.a. af bilag E-4-1, retskemisk erklæring vedr. X1, "Udtagningsdato 2017-01-28, kl. 05:35. Resultatskema Ethanol, mindsteværdi 0,96 promille."

Retten's begrundelse og resultat

Om skyldvurderingen

Retten finder T skyldig i forhold 1, 2, 3, 4 og 5 på baggrund af hans egen erkendelse og troværdige forklaring om, at have ført bilen i beruset tilstand, påkørt X3 på vejen og undladt at ringe til politiet om færdselsuheldet, samt at have overladt føringen til X1, uagtet at han formodede at hun har drukket,

og for at have afgivet falsk anklage og forklaring til politiet, at det var X1 der har ført bilen under færdselsuheldet.

T findes derfor skyldig i overtrædelse af færdselslovens § 9, stk. 1 – spirituskørsel, færdselslovens § 22, stk. 1 – manglende agtpågivenhed, færdselslovens § 24, stk. 2 – ikke underrettet politiet efter færdselsuheld med personskade, færdselslovens § 11, stk. 1 – overladt føringen af et køretøj til en ikke egnet fører, samt kriminallovens § 58, stk. 3 – falsk anklage.

Om foranstaltningen

Retten finder tiltaltes handling som politibetjent tillægges skærpende omstændighed, idet han er uddannet til at håndtere færdselssager og evt. lovbrud særligt ved færdselsuheld, hvorfor retten finder anklagemyndighedens påstand som passende foranstaltning. T's rolle i lokalsamfundet som betroet myndighedsudøver, har han i øvrigt misbrugt ved at angive en anden som gerningsmand.

Foranstaltningen hjemles med henvisning til færdselslovens § 9, stk. 1, § 22, stk. 1, § 24, stk. 2, § 11, stk. 1 jf. § 56, stk. 1, jf. § 60, stk. 1, nr. 3, samt kriminallovens § 127, stk. 2 og § 129.

Om omkostningerne

Der er i sagen ikke sådanne oplysninger og omstændigheder, at der er grundlag for at fravige udgangspunktet i retsplejelovens § 480, stk. 1 om, at statskassen skal betale sagens omkostninger.

THI KENDES FOR RET:

T idømmes anbringelse i anstalt i 30 dage. Fuldbyrkelse af foranstaltningen udsættes og bortfalder efter en prøvetid på 1 år, hvis tiltalte i prøvetiden ikke begår ny lovovertrædelse.

T idømmes tillægsbøde på 19.000 kr.

T idømmes ubetinget frakendelse af førerretten i ½ år.

Statskassen skal betale sagens omkostninger.

[...]